

Vzor cestovního pasu se strojově čitelnými údaji
a s nosičem dat s biometrickými údaji



12 ÜREDNÍ ZÁZNAMY / PAGE RESERVED FOR ISSUING AUTHORITIES /
PAGE RÉSERVÉE AUX AUTORITÉS COMPÉTENTES POUR DÉLIVRER
LE PASSEPORT

- 01 - NAME / COGNOME / APELLIDO / APELIDO / NAAM / EFTERNAMN / EFTERNAVN / SUKUNIMI / ETIGNYMO / SLOINNE / PRIEZVISKO / PRIIMEK / NAZWISKO / CSALÁDI NÉV / KUNJOM / PAVARDE / PEREKONNANIMI / UZVARD / ФАМИЛИЯ
- 02 - VORNAME / NOME / NOMBRE / NOME / VOORNAMEN / FORNAMN / FORNAVNE / ETUNIMET / ONOMA / REAMHAIN(MEACHA) / MENO / IME / IMIE / UTÓNEVEK / ISEM / VARDAS / EESNIMED / VÁRDS / ИМЯ
- 03 - STAATSANGEHOORIGHEIT / CIÍTADINANZA / NACIONALIDAD / NACIONALIDADE / NATIONALITET / NATIONALITET / NATIONALITET / KANSALAISUUS / Ιθαγένεια / NÁISIÚNTACHT / STÁTNE OBCIANSTVO / DRŽAVLJANSTVO / OBYWATELSTWO / ALLAMPOLGÁRSÁG / CIÍTADINANZA / PILIETĪBĒ / KODAKONDSUS / PILSONĪBA / ГРАЖДАНСТВО
- 04 - GEBURTSSTAG / DATA DI NASCITA / FECHA DE NACIMIENTO / DATA DE NASCIMENTO / GEBOORTEDATUM / FÖDELSEDATUM / FÖDELSEDATO / SYNŤYMAIKKA / ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ ΓΕΝΝΗΣΕΩΣ / DATA BRHITHE / DATUM NARODENIA / ROJSTNI DATUM / DATA URODZENIA / SZÜLETÉSI IDŐ / DATA TAT-TWELID / GIMIMO DATA / SÜNNIAEG / DZIMŠANAS DATUMS / DATA РОЖДЕНИЯ
- 05 - GESCHLECHT / SESSO / SEXO / SEXO / GESLACHT / KÖN / KÖN / SUKUPOLI / ΦΥΛΟ / GŔNEAS / POHLAVIE / SPOL / PLEC / NEME / SESS / LYTIS / SUGU / DZIMUMS / ΠΟΛ
- 06 - GEBURTSORT / LUOGO DI NASCITA / LUGAR DE NACIMIENTO / LOCAL DE NACIMIENTO / GEBOORTEPLAATS / FÖDELSEORT / FÖDESTED / SYNŤYMAIKKA / ΤΟΠΟΣ ΓΕΝΝΗΣΕΩΣ / ΑΙΤ ΒΗΡΗΤΗΕ / MIEŠTO NARODENIA / ROJSTNI KRAJ / MIEJSCE URODZENIA / SZÜLETÉSI HELY / POST-TAT-TWELID / GIMIMO VIETA / SÜNNIKOHT / DZIMŠANAS VIETA / МЕСТО РОЖДЕНИЯ
- 07 - AUSSTELLUNGSDATUM / DATA DI RILASCIO / FECHA DE EXPEDICIÓN / DATA DE EMISSÃO / DATUM VAN AFGIFTE / UTLÅRDANEDATUM / UDSFÆLSESDATO / MYÖNNETTY / ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ ΕΚΔΟΣΕΩΣ / DATA EISTUNA / DATUM VYDANIA / DATUM IZDAJE / DATA WYDANIA / KIÁLLÍTÁS DATUMA / DATA TAL-HRUG / ISDAVIMO DATA / VALJA ANTUD / IZDOŠANAS DATUMS / DATA ВЪЛДАЧИ
- 08 - GÜLTIG BIS / DATA DI SCADENZA / FECHA DE CADUCIDAD / VALIDO ATÉ / GYLDIG TIL / SISTA GILTIGHETS DAG / GYLDIGT INDTIL / VIIMEINEN VOIMASSAOLOPÄIVÄ / ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ ΛΗΞΕΩΣ / AS PĪDINA / PLATNOST DO / VEĻJA DO / DATA URZĘDU WAŻNOŚCI / ERVÉNYESÉGI IDEJE / DATA TA' L-EĠĠIĠU / GALIJOJA IKI / КЕПТИУ КУНИ / ДЕРИГА ПОД / ДЕЙСТВИТЕЛЬН ДО

- 09 - BEHORDE / AUTORITÀ / AUTORIDAD / AUTORIDADE / INSTANTIE / MYNDIGHET / MYNDIGHED / VIRANOMAINEN / ΕΚΔΟΥΣΑ ΑΡΧΗ / ÚDARÁS / PAS VYDAL / PRISTOJNI ORGAN / ORGAN WYDAJĄCY / KIÁLLÍTÓ HATÓSÁG / AWTORITÄ / PASÄ ISDAVÉ / VALJAANDJA / IZDEVEJESTADE / ΠΑΣΠΟΡΤ ΒΥΒΛΙΑ
- 10 - UNTERSCHRIFT DES PASSINHABERS / FIRMA DEL TITOLARE / FIRMA DEL TITULAR / ASSINATURA DO TITULAR / HANDTEKENING VAN DE HOUDER / INNEHAVARENS NAMNTECKNING / INDEHAVERENS UNDERSKRIFT / HALTIJAN NIMIKIRJOITUS / ΥΠΟΓΡΑΦΗ ΚΑΤΟΧΟΥ / SINIŤU AN ISEALBHÓRA / PODPIS DRŽITEĽA / LASTNOROCNI PODPIS / PODPIS POSIADACZA / ALÁIRÁS / FIRMA TA' MĪN INHARIGLU L-PASSAPORT / ASMENS PARASĀS / KASUTAJA ALLEKIRI / PERSONAS PARAKSTS / ПОДПИСЬ ВЛАДЕЛЬЦА ПАСПОРТА
- 11 - PERSONENKENNZAHL / CODICE DI NASCITA / NÚMERO DE REGISTRO DE NACIMIENTO / NÚMERO PESSOAL / PERSONOOSNUMMER / PERSONNUMMER / PERSONNUMMER / HENKIJÖTUNNUS / ΑΡΙΘΜΟΣ ΜΗΤΡΩΟΥ ΓΕΝΝΗΣΕΩΣ / UIMHIR PHARSANTA / RODNÉ ČÍSLO / EMŠO / NUMER EWIDENCYJNY / SZEMÉLYI AZONOSÍTÓ / NÚMURU TA' L-IDENTITÀ / ASMENS KODAS / ISIKUKOOD / PERSONAS KODS / ПЕРСОНАЛЬНЫЙ КОД
- 12 - AMTLICHE VERMÉRKE / PAGINA RISERVATA ALL'AUTORITÀ / PAGINA RISERVATA A LAS AUTORIDADES COMPETENTES / PAGINA RISERVADA AS ENTIDADES COMPETENTES PARA EMITIR O PASSAPORTE / ÖPMERKINGEN VAN BEVOEGDE INSTANTIES / MYNDIGHETS NOTERINGAR / FORBEHOLDT DE PASUDSTEDENDE MYNDIGHEDER / VERKÄMERMÄRKNINGAR / ΥΠΗΡΕΣΙΑΚΕΣ ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ / TAGARTRIL / ÜRÄDNE ZÁZNAMY / ZÁZNAMKI PRISTOJNEGA ORGANA / WPISY URZĘDOWE / HÍVATALOS BEJEGYZÉSEK / DOKUMENTI UFFICJALI / OFICIALUS TRASA / АМЕЛІКУБ МАРКМЕД / OFICIALE TERAKSTI / САУКЕВНЕ ОТИМКИ